

## ABSTRAK

Skripsi dengan judul “Islam dan Penutup Kepala dalam Istilah *Khimār, Hijāb, Jilbāb* Perspektif Misbah Musthafa Dalam Tafsir *Al-Iklīl Fī Ma’ānī Al-Tanzīl*” ini ditulis oleh Tsania Tazkiyatul Uyun, NIM 126301211039 dengan dosen pembimbing Dr. Ubaidillah, M.Hum.

### **Kata Kunci: Penutup Kepala, Nilai moral, Tafsir *Al-Iklīl Fī Ma’ānī Al-Tanzīl***

Penelitian ini dilatarbelakangi oleh ketertarikan penulis pada konsep penutup kepala yang digunakan oleh perempuan muslimah pada istilah *Khimār, Hijāb, Jilbāb* dalam Tafsir *Al-Iklīl Fī Ma’ānī Al-Tanzīl* yang memiliki perbedaan penafsiran dan pemahaman bagi umat Islam terutama perempuan muslimah. Fokus penelitian ini adalah:(1). Bagaimana penafsiran ayat-ayat tentang *khimār, hijāb, jilbāb* menurut Misbah Musthafa?(2). Bagaimana nilai moral *khimār, hijāb, jilbāb* menurut Misbah Musthafa?(3). Bagaimana kontribusi penafsiran Misbah Musthafa pada konsep penutup kepala bagi perempuan muslimah?

Dalam penelitian ini penulis menggunakan jenis penelitian yang menggunakan pendekatan deskriptif kualitatif dengan *library research* (kepustakaan) dengan memakai metode penelitian yang berjenis *maudhu’i* atau tematik yang berfokus pada tematik tokoh atau penelitian yang dilakukan melalui salah satu tokoh yang memiliki pemikiran tentang konsep tertentu. Dengan menerapkan teknik *Content Analysis* atau teknik penelitian yang dilakukan dengan menganalisis dan memahami suatu teks atau kata kunci secara sistematis dan objektif.

Hasil penelitian ini menunjukkan (1) istilah *khimār* pada penutup aurat pada kepala yang digunakan dari kepala, leher hingga dada dengan tujuan menjaga kehormatan perempuan dari perbuatan yang berpotensi merusak harga dirinya dan juga mendatangkan *fāḥisyah* atau mudhorot pada anggota tubuh yang seharusnya tertutup. Kemudian pada istilah *hijāb* sebagai pembatas atau penghalang dengan tujuan menghormati dan menjaga kesucian hati bagi perempuan muslimah serta menjaganya dari perbuatan ikhtilat. Dalam istilah *jilbāb* bahwa penutup kepala yang digunakan pada badannya dari kepala hingga kaki dengan maksud agar mudah mencari perbedaan antara perempuan muslimah dengan perempuan non muslimah serta menunjukkan identitas perempuan muslimah yang berakhlak baik. (2) Penutup kepala pada setiap istilah yakni pada *Khimār* perempuan muslimah mampu menjaga kehormatannya dari perbuatan buruk seperti kekerasan seksual. Kemudian dalam pemakaian *hijāb* disebutkan bahwa dapat menjadi sebuah simbol kesucian dalam suatu keluarga. Penggunaan *jilbāb* bagi perempuan menjadikan lebih memiliki etika yang baik, sopan lain serta percaya diri terhadap apa yang digunakan hingga mampu mencegah terjadinya keburukan. (3) kontribusi penafsiran Misbah Musthafa pada istilah *khimār* yang menutup aurat menjadikannya terjaga dari perbuatan yang tidak diinginkan seperti terjadinya kejahatan pada pemakaian *hijāb* merupakan sebuah keharusan bagi perempuan untuk menjaga kesucian dan juga memberikan pengaruh batin yang lebih baik dan perilaku yang rendah hati mereka di depan orang lain sebagai simbol kebaikan dalam suatu keluarga, kemudian penggunaan *jilbāb* cenderung menjadikan seorang perempuan lebih terlihat sebagai perempuan yang berprinsip pada Al-Qur’an yang mencerminkan sikap yang sopan dan juga percaya diri dalam kesehariannya.

## ABSTRACT

Thesis titled “Islam and Head Coverings in the Terms *Khimār*, *Ḥijāb*, and *Jilbāb* in the Perspective of Misbah Musthafa in Tafsir Al-Iklīl Fī Ma’ānī Al-Tanzīl” was written by Tsania Tazkiyatul Uyun, Student ID 126301211039, under the supervision of Dr. Ubaidillah, M.Hum.

**Keywords: Head Coverings, Moral Values, Tafsir Al-Iklīl Fī Ma’ānī Al-Tanzīl.**

This research is motivated by the author’s interest in the concept of Head Coverings used by Muslim women in the terms *Khimār*, *Ḥijāb*, and *Jilbāb* within Tafsir Al-Iklīl Fī Ma’ānī Al-Tanzīl, which present differences in interpretation and understanding among Muslims, especially Muslim women. This study focuses on: (1) How are the Qur’anic verses about *khimār*, *ḥijāb*, and *jilbāb* interpreted by Misbah Musthafa? (2) What are the moral values of *khimār*, *ḥijāb*, and *jilbāb* according to Misbah Musthafa? (3) What is the contribution of Misbah Musthafa’s interpretation to the concept of head covering for Muslim women?

In this research, the author uses a descriptive qualitative approach through library research, applying a *maudhu’i* (thematic) method focused on a specific scholar research that examines the thoughts of a particular figure regarding a certain concept. Content Analysis is employed to systematically and objectively analyze and understand texts and keywords.

The results of this study show that:(1) The term *khimār* refers to a head covering worn from the head, neck, to the chest with the purpose of preserving women’s dignity and protecting them from actions that may damage their honor or lead to *fāḥisyah* or harm to body parts that should remain covered. The term *ḥijāb* functions as a barrier or divider aimed at maintaining purity of heart and preventing *ikhtilāf*. As for *jilbāb*, it refers to a garment that covers the body from head to feet, serving to differentiate Muslim women from non-Muslim women and to display the identity of a virtuous Muslim woman.(2) The head coverings in each term carry moral values: *khimār* helps protect Muslim women from immoral acts such as sexual violence; *ḥijāb* symbolizes purity within a family; and *jilbāb* shapes women’s ethics, modesty, and confidence, which helps prevent wrongdoing.(3) Misbah Musthafa’s interpretation contributes to the understanding that *khimār* protects women from unwanted actions and crimes; that *ḥijāb* is essential for maintaining purity and nurturing inner virtue and humility as a symbol of family morality; and that *jilbāb* supports a woman’s identity as someone firmly rooted in the Qur’an, reflecting modesty and confidence in daily life

## المخص

الرسالة بعنوان: الإسلام وغطاء الرأس في مصطلحات الخمار والحجاب والجلباب في منظور مصباح مصطفى في تفسير الإكليل في معاني التنزيل: مقارنة موضوعية شخصية، كتبها ثانياً تزكيات العيون، رقم القيد 126301211039، بإشراف الدكتور عبيد الله، م.حُم.

الكلمات المفتاحية: غطاء الرأس، القيم الأخلاقية، تفسير الإكليل في معاني التنزيل.

تبع خلفية هذا البحث من اهتمام الباحثة بمفهوم وغطاء الرأس لدى المرأة المسلمة في مصطلحات الخمار والحجاب والجلباب في كتاب الإكليل في معاني التنزيل، لما تحمله هذه المصطلحات من اختلاف في التفسير والفهم لدى المسلمين، ولا سيما النساء المسلمات. ويكتر هذا البحث على: (1) كيف فسّر مصباح مصطفى الآيات المتعلقة بالخمار والحجاب والجلباب؟ (2) ما القيم الأخلاقية للخمار والحجاب والجلباب وفقاً لمصباح مصطفى؟ (3) ما إسهام تفسير مصباح مصطفى في مفهوم غطاء الرأس لدى المرأة المسلمة؟

اعتمدت الباحثة في هذا البحث على المنهج الوصفي النوعي من خلال البحث المكتبي، باستخدام المنهج الموضوعي (الموضوعي) أو التفسيري الموضوعي الذي يركّز على دراسة موضوعية لشخصية معينة تمتلك آراء تتعلق بمفهوم محدد. وتم تطبيق تقنية تحليل المحتوى لتحليل النصوص والكلمات المفتاحية وفهمها بطريقة منهجية وموضوعية.

وقد أظهرت نتائج البحث ما يلي: (1) إنّ مصطلح الخمار يشير إلى غطاء الرأس الذي يلبس من الرأس إلى العنق والصدر، بهدف صيانة كرامة المرأة من الأفعال التي قد تمسّ شرفها أو تؤدي إلى الفاحشة أو الضرر في الأعضاء التي يجب سترها. وأما الحجاب فهو حاجز أو ساتر يهدف إلى حفظ طهارة القلب لدى المرأة المسلمة وحمايتها من الاختلاط. بينما الجلباب فهو اللباس الذي يُرتدى على الجسد من الرأس إلى القدمين، لتمييز المرأة المسلمة عن غير المسلمة وإظهار هويتها كامرأة صالحة. (2) يحمل كل غطاء من هذه المصطلحات قيماً أخلاقية: فالخمار يحفظ كرامة المرأة من السلوكيات السيئة كالاغتداءات الجنسية، والحجاب يعدّ رمزاً للطهارة داخل الأسرة، أما الجلباب فيغرس لدى المرأة الأخلاق الحسنة والحياء والثقة بالنفس، مما يقيها من الوقوع في السوء. (3) يقدم تفسير مصباح مصطفى إسهاماً مهماً في توضيح أن الخمار يحمي المرأة من الأفعال غير المرغوبة والجرائم، وأنّ الحجاب ضرورة لحفظ الطهارة وغرس التأثير الروحي والأخلاق المتواضعة كرمز للخير داخل الأسرة، وأنّ الجلباب يجعل المرأة أقرب إلى الالتزام بنهج القرآن، بما يعكس أدبها وثقتها في حياتها اليومية.